

(12) The term Closing Date means December 31, 1948, or such other date as the Bank and the Borrower shall agree to as the Closing Date.

(13) The term Effective Date means the date on which this Agreement shall come into force and effect as provided in Section 1 of Article XI of this Agreement.

(14) The term this Agreement includes the respective Schedules which are referred to herein and all of which are hereby incorporated herein and are herein referred to by their respective letters and numbers.

Article II

The Loan

Section 1. The Bank agrees to lend to the Borrower, on the terms and conditions in this Agreement set forth, the sum of \$ 40,000,000, or the equivalent thereof in currencies other than dollars as hereinafter provided.

Section 2. The amount of the Loan may be withdrawn by the Borrower as provided in Article IV of this Agreement. The Borrower shall pay to the Bank a commitment charge at the rate of one and one-half percent ($1\frac{1}{2}\%$) per annum on any amount of the Loan not so withdrawn from the Effective Date to the respective dates on which the respective amounts shall be so withdrawn or the Bank shall have incurred firm obligations to others than the Borrower to pay such amounts, whichever shall be the earlier. Such commitment charge shall be payable in dollars semi-annually on February 1 and August 1 in each year.

Section 3. The Borrower shall pay interest at the rate of three and one-quarter percent ($3\frac{1}{4}\%$) per annum on the principal amount of the Loan outstanding and unpaid from the respective dates on which the respective amounts of the Loan shall be withdrawn by the

(12) Udtrykket »Slutdatoen« betyder den 31. December 1948 eller saadan anden Dato, som Banken og Laantageren maatte vedtage som Slutdatoen.

(13) Udtrykket »Ikrafttrædelsesdagen« betyder den Dag, paa hvilken nærværende Kontrakt træder i Kraft, saaledes som i nærværende Kontrakts Artikel XI § 1 bestemt.

(14) Udtrykket »nærværende Kontrakt« indbefatter de forskellige heri omtalte Bilag, som alle herved optages i nærværende Kontrakt, og til hvilke der henvises i nærværende ved deres respektive Bogstaver og Tal.

Artikel II.

Laanet.

§ 1. Banken indgaar paa at laane Laantageren paa de i nærværende Kontrakt omhandlede Betingelser og Vilkaar et Beløb af \$ 40 000 000 eller Modværdien heraf i en anden Mønt end Dollars, saaledes som nærmere nedenfor bestemt.

§ 2. Laanets Beløb kan hæves af Laantageren paa den i Artikel IV i nærværende Kontrakt omhandlede Maade. Laantageren betaler Banken en »Engagementsprovision« (commitment charge) paa $1\frac{1}{2}$ pCt. p. a. af det Laanebeløb, der ikke hæves paa denne Maade, regnet fra Ikrafttrædelsesdagen til de respektive Tidspunkter, paa hvilke de respektive Beløb maatte være hævet paa denne Maade, eller fra det Tidspunkt, da Banken over for andre end Laantageren maatte have forpligtet sig til at udbetale disse Beløb, nemlig fra det af disse to Tidspunkter, der indtræder først. Denne Engagementsprovision vil være at erlægge i Dollars halvaarligt, hvert Aars 1. Februar og 1. August.

§ 3. Laantageren betaler Rente à $3\frac{1}{4}$ pCt. p. a. af det paa Laanets Hovedstol skyldige og uindfrie Beløb fra de respektive Tidspunkter, paa hvilke de respektive Laanebeløb maatte være hævet af Laantageren, saaledes som i nærværende Kontrakts Artikel IV bestemt, eller